

Distr.: General
6 September 2002
Arabic
Original: English

الجمعية العامة
مجلس الأمن



مجلس الأمن
السنة السابعة والخمسون

الجمعية العامة
الدورة السابعة والخمسون
البند ٤٠ من جدول الأعمال المؤقت*
مسألة التمثيل العادل في عضوية مجلس
الأمن وزيادة أعضائه والمسائل ذات الصلة

رسالة مؤرخة ٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ موجهة إلى الأمين العام من رئيس
مجلس الأمن

أتشرف باسم أعضاء مجلس الأمن بأن أوجه انتباهكم إلى "الفهرس الوصفي للمذكرات والبيانات الرئاسية لمجلس الأمن المتعلقة بالوثائق والإجراءات" (انظر المرفق). وقد أعد هذا الفهرس الوصفي لتسهيل الرجوع إلى مذكرات وبيانات الرئيس المتعلقة بوثائق مجلس الأمن وإجراءاته. وكل الوثائق المشار إليها في "الفهرس الوصفي" متاحة على نظام الوثائق الرسمية للأمم المتحدة (ODS).

وأكون ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذا "الفهرس الوصفي" بوصفه وثيقة من وثائق الجمعية العامة، في إطار البند ٤٠ من جدول الأعمال المؤقت، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) ستيفان تافروف
رئيس مجلس الأمن

* A/57/150

مرفق

فهرس وصفي لمذكرات وبيانات رئيس مجلس الأمن المتعلقة بالوثائق والإجراءات (من حزيران/يونيه ١٩٩٣ إلى آب/أغسطس ٢٠٠٢)

١ - جدول الأعمال

- S/26015 المؤرخة ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
إدراج جدول الأعمال المؤقت للاجتماعات الرسمية للمجلس في اليومية.
- S/26812 المؤرخ ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
استخدام الصيغ الوصفية لبنود جدول الأعمال لتلافي وجود عدد من البنود المستقلة لجدول الأعمال عن نفس الموضوع.
- S/2002/316 المؤرخة ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
عرض بنود جدول الأعمال في جلسات عامة عن طريق تحديد بند جدول الأعمال أو المسألة التي ينظر فيها المجلس.

٢ - التقرير السنوي

- S/26015 المؤرخة ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
تغييرات في شكل التقرير وتوزيعه واعتماده في جلسة عامة. عُدلت بالوثيقة S/2002/199.
- S/1995/234 المؤرخ ٢٩ آذار/مارس ١٩٩٥
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
مقدمة تحتوي على المزيد من المعلومات عن كل لجنة من لجان الجزاءات. حلت محلها الوثيقة S/2002/199.
- S/PRST/1996/13 المؤرخة ٢٨ آذار/مارس ١٩٩٦
بيان من رئيس مجلس الأمن
تقرير يحتوي على معلومات عن الاجتماعات مع البلدان المساهمة بقوات التي تتولى رئاسة المجلس رئاستها. عُدلت بالوثيقة S/2002/199.
- S/1997/451 المؤرخة ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٧
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
تغييرات على الشكل وإضافات إلى التقرير. حلت محلها الوثيقة S/2002/199.
- S/1998/1016 المؤرخة ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
تقرير يتضمن التقارير السنوية للجان الجزاءات. حلت محلها الوثيقة S/2002/199.
- S/2002/199 المؤرخة ٢٦ شباط/فبراير ٢٠٠٢، والتي أعيد إصدارها في ٢٢ أيار/مايو ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
تغيير الفترة المشمولة بالتقرير، وتنقيح الشكل، وتقديم رئيس المجلس للتقرير إلى الجمعية العامة.

٣ - الجلسات الإعلامية

- S/1999/1291 المؤرخة ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- جلسات إعلامية تنظمها الأمانة العامة عن
جلسات المجلس. محتوى وطرائق الجلسات
الإعلامية، التي يعقدها الرئيس لفائدة الدول غير
الأعضاء في المجلس.
- S/2002/316 المؤرخة ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- إدراج وتعميم صحف الوقائع المطبوعة
للإحاطات الإعلامية التي تنظمها الأمانة العامة
على أعضاء المجلس.

٤ - الوثائق

- S/26015 المؤرخة ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/26389 المؤرخة ٣١ آب/أغسطس ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1999/1291 المؤرخة ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/2001/640 المؤرخة ٢٩ حزيران/يونيه ٢٠٠١
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/2002/316 المؤرخة ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- إجراءات سرد الوثائق المشار إليها في مشاريع
القرارات أو البيانات الرئاسية، بما في ذلك رموز
الوثائق.
- إصدار وثائق المجلس.
- تعميم مذكرات الإحاطة عن العمليات الميدانية،
في حينها، على الدول غير الأعضاء في المجلس.
- قيام الرئيس والأمانة العامة بإبلاغ ونشر قرارات
المجلس وبياناته إلى الصحافة. وإصدار الرئيس
لبيانات صحفية في شكل نشرات صحفية للأمم
المتحدة.
- نشر وتوزيع تواريخ تقارير الأمين العام.

٥ - المشاورات غير الرسمية

- S/1994/230 المؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٤
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/PRST/1994/62 المؤرخة ٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤
بيان من رئيس مجلس الأمن
- S/2000/155 المؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠٠
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- تعميم البيانات للأمين العام بشأن المسائل التي
يتناولها المجلس في المشاورات غير الرسمية.
- يقدم الرئيس موجزا للآراء المعرب عنها في
اجتماعات البلدان المساهمة بقوات.
- حضور الأعضاء المنتخبين الجدد المشاورات غير
الرسمية خلال الشهر الذي يسبق على الفور مدة
عضويتهم.

٦ - الجلسات

(أ) توزيع البيانات

- S/1994/329 المؤرخة ٢٣ آذار/مارس ١٩٩٤
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/2000/274 المؤرخة ٣١ آذار/مارس ٢٠٠٠
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- ترتيبات توزيع البيانات خارج قاعة المجلس.
حلت محلها الوثيقة S/2000/274.
- ترتيبات توزيع البيانات في قاعة المجلس.

(ب) الشكل

- S/1999/1291 المؤرخة ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- تحديد النطاق غير الحصري لخيارات عقد
جلسات علنية وخاصة.

(ج) الإخطار

- S/1998/1016 المؤرخة ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- إنشاء الأمانة العامة لآلية لإبلاغ الدول غير
الأعضاء في المجلس بالجلسات غير المقررة أو
الطارئة.

(د) الجلسات العامة

- S/PRST/1994/81 المؤرخة ١٦ كانون الأول/ديسمبر
١٩٩٤
بيان من رئيس مجلس الأمن
- S/1998/1016 المؤرخة ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1999/1291 المؤرخة ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/2002/316 المؤرخة ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- زيادة اللجوء إلى عقد جلسات عامة، لا سيما
في المرحلة الأولى من نظر المجلس في الموضوع.
- بيانات الأمين العام في الجلسات العامة.
- تحديد مسائل إضافية للنظر فيها في جلسات
عامة، بما في ذلك الحالات المتعلقة ببلدان محددة.
- مناداة المتكلمين بالاسم واللقب في الجلسات
العامة.

٧ - برنامج العمل

- S/26176 المؤرخة ٢٧ تموز/يوليه ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1998/354 المؤرخة ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٨
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- تعميم إذاعة برنامج العمل بصفة مؤقتة على
الدول الأعضاء.
- إتاحة جدول الأعمال المؤقت للدول الأعضاء.

٨ - القرارات والبيانات الرئاسية

- S/26015 المؤرخة ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1994/230 المؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٤
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1999/165 المؤرخة ١٧ شباط/فبراير ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1999/1291 المؤرخة ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/2001/640 المؤرخة ٢٩ حزيران/يونيه ٢٠٠١
مذكرة من رئيس مجلس الأمن

٩ - لجان الجزاءات

- S/1995/234 المؤرخة ٢٩ آذار/مارس ١٩٩٥
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1995/438 المؤرخة ٣١ أيار/مايو ١٩٩٥
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1996/54 المؤرخة ٢٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1998/1016 المؤرخة ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
مذكرة من رئيس مجلس الأمن
- S/1999/92 المؤرخة ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩
مذكرة من رئيس مجلس الأمن

الموافقة على أن تتضمن البيانات الرئاسية صيغة متفق عليها للمسألة التي أذن بها في إطارها.

مشاريع القرارات في شكلها المؤقت التي سيجري إتاحتها للدول غير الأعضاء في المجلس وقت إجراء المشاورات بكامل هيئته أو في اليوم التالي.

المشاركة الكاملة لجميع أعضاء المجلس وإتاحة الوقت الكافي لإعداد القرارات والبيانات الرئاسية؛ والترحيب بمساهمات أفرقة الأصدقاء والترتيبات المماثلة.

مشاريع قرارات ومشاريع بيانات رئاسية والتي سيجري إتاحتها للدول غير الأعضاء في المجلس لدى عرضها في مشاورات غير رسمية للمجلس بكامل هيئته

قيام الأمانة العامة بإبلاغ مقررات وبيانات المجلس إلى الصحافة وإلى جميع المعنيين ونشرها.

قائمة التحسينات لجعل إجراءات لجان الجزاءات أكثر اتساما بالشفافية.

استمرار ممارسة الاستماع إلى تعليقات الدول الأعضاء والمنظمات المعنية أثناء الجلسات المغلقة للجان الجزاءات.

تقديم رئيس كل لجنة من لجان الجزاءات إحاطات شفوية للدول الأعضاء المعنية بعد كل جلسة.

ترتيبات بشأن تعيين أعضاء مكتب لجان الجزاءات.

قائمة بالتدابير العملية لتحسين عمل لجان الجزاءات.

S/2000/319 المؤرخة ١٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٠

مذكرة من رئيس مجلس الأمن

إنشاء فريق عامل غير رسمي تابع للمجلس
لوضع توصيات عامة بشأن كيفية تحسين فعالية
جزاءات الأمم المتحدة، بما في ذلك أساليب
عمل لجان الجزاءات والتنسيق فيما بين اللجان.

S/2002/70 المؤرخة ١٥ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢

مذكرة من رئيس مجلس الأمن

تعيين رئيس جديد للفريق العامل؛ وإعادة تأكيد
مهمة الفريق العامل بوضع توصيات عامة بشأن
كيفية تحسين فعالية جزاءات الأمم المتحدة.

١٠ - قائمة المسائل المعروضة على المجلس

S/1996/603 المؤرخة ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٦، وأعيد

إصدارها في ٢٢ آب/أغسطس ١٩٩٦

مذكرة من رئيس مجلس الأمن

تحذف تلقائياً، اعتباراً من ١٥ أيلول/سبتمبر
١٩٩٦، من القائمة المسائل التي لم ينظر فيها
المجلس في السنوات الخمس الماضية، ما لم تبلغ
إحدى الدول الأعضاء اعتراضها على الحذف
قبل ذلك التاريخ.

S/1996/704 المؤرخة ٢٩ آب/أغسطس ١٩٩٦

مذكرة من رئيس مجلس الأمن

تعديل الوثيقة S/1996/603 حتى لا يحذف أي بند
من القائمة دون الموافقة المسبقة للدول الأعضاء
المعنية وفقاً للإجراء المنصوص عليه.

١١ - البلدان المساهمة بقوات^(أ)

S/PRST/1994/22 المؤرخة ٣ أيار/مايو ١٩٩٤

بيان من رئيس مجلس الأمن

النظر في التوصيات الواردة في تقرير الأمين العام
المعنون "تحسين قدرة الأمم المتحدة على حفظ
السلام" (S/26450 و Add.1 و 2)، بما في ذلك
العوامل التي يتعين أخذها في الحسبان عند النظر
في عمليات جديدة لحفظ السلام، وزيادة
الاتصالات بين المجلس والبلدان المساهمة بقوات.

S/PRST/1994/62 المؤرخة ٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤

بيان من رئيس مجلس الأمن

إجراءات الاجتماعات بين البلدان المساهمة
بقوات وأعضاء المجلس والأمانة العامة. وإدراج
الجدول الزمني المتوقع لاجتماعات البلدان
المساهمة بقوات في المشروع الشهري المتوقع
المؤقت لأعمال المجلس والإعلان في اليومية عن

(أ) يجب قراءة الوثائق المدرجة في هذا الفرع في ضوء المرفق الثاني من القرار ١٣٥٣ (٢٠٠١) الذي ينص على شكل وإجراءات ووثائق الاجتماعات مع البلدان المساهمة بقوات.

موعد ومكان انعقادها. حلت محلها الوثيقة
S/PRST/1996/13.

يعرض الإجراءات المحسنة للاجتماعات بين
البلدان المساهمة بقوات وأعضاء المجلس والأمانة
العامة. ويقي على إدراج اجتماعات البلدان
المساهمة بقوات في المشروع الشهري المتوقع
المؤقت لأعمال المجلس وفي اليومية، وفي التقرير
السنوي.

تعميم بيانات البلدان المساهمة بقوات ومذكرات
الإحاطة للأمانة العامة في اجتماعات البلدان
المساهمة بقوات وكذلك مذكرات الإحاطة
الأسبوعية عن العمليات الميدانية على البلدان
المساهمة بقوات. ودعوة هيئات ووكالات الأمم
المتحدة المعنية، والدول الأعضاء الأخرى إلى
اجتماعات البلدان المساهمة بقوات عند
الاقتضاء.

تنفيذ القرار ١٣٢٧ (٢٠٠٠)، والوثقتين
S/PRST/1996/13 و S/PRST/1994/22. وإنشاء
فريق عام جامع معني بعمليات الأمم المتحدة
لحفظ السلام، لتناول المسائل العامة لحفظ
السلام ذات الصلة بمسؤوليات المجلس والجوانب
التقنية لعمليات حفظ السلام كل على حدة.

عقد اجتماعات مشتركة للفريق العامل التابع
لمجلس الأمن المعني بعمليات حفظ السلام
والبلدان المساهمة بقوات كآلية إضافية لتعزيز
التعاون مع تلك البلدان بشأن عمليات محددة
لحفظ السلام.

معايير المشاركة في الاجتماعات الخاصة
للمجلس والاجتماعات التشاورية مع البلدان
المساهمة بقوات في إطار القرار ١٣٥٣
(٢٠٠١) المرفق الثاني، الفرعان ألف وباء.

S/PRST/1996/13 المؤرخة ٢٨ آذار/مارس ١٩٩٦
بيان من رئيس مجلس الأمن

S/1998/1016 المؤرخة ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
مذكرة من رئيس مجلس الأمن

S/PRST/2001/3 المؤرخة ٣١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠١
بيان من رئيس مجلس الأمن

S/2002/56 المؤرخة ١٤ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن

S/2002/964 المؤرخة ٢٧ آب/أغسطس ٢٠٠٢
مذكرة من رئيس مجلس الأمن